

Tir Européen / Tir de précision

Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF

Lepigeon / il y a quatre années

[Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

L'ISSF a lancé son appel à candidature pour l'organisation de ses championnats et coupe du monde. La lettre contient la phrase suivante, très inquiétante pour l'avenir du tir autre que le tir à air:

"World Cups in Rifle/Pistol can include 10m events only;"

Source: [docs.google.com]

carlos60 / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

Lepigeon écrivait:

- > L'ISSF a lancé son appel à candidature pour
- > l'organisation de ses championnats et coupe du
- > monde. La lettre contient la phrase suivante,
- > très inquiétante pour l'avenir du tir autre que
- > le tir à air:
- > "World Cups in Rifle/Pistol can include 10m events
- > only;"
- >
- > Source:
- > [docs.google.com]
- > w.hrvatski-streljacki.hr%2Fdokumenti%2Fclanci%2F27
- > 37_2518_ostaliDokumenti_20200316%2520Application%2
- > 520Process%2520ISSF%2520Championships%25202021-202
- > 4.pdf

Pour ceux qui comme moi n'entendent pas l'anglais voici la traduction Google

"Les coupes du monde en carabine / pistolet ne peuvent comprendre que des épreuves de 10 m; "

aimé / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

Incorrect

la bonne traduction est :

"les coupes du Monde en carabine/pistolet peuvent n'inclure que seulement des disciplines 10m"

carlos60 / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

aimé écrivait:

- > Incorrect
- > la bonne traduction est :
- >
- > "les coupes du Monde en carabine/pistolet peuvent
- > n'inclure que seulement des disciplines 10m"

C'est qu'il y a deux traducteurs différents, j'ai fait un copié-collé de la phrase en anglais et j'ai eu ce résultat

Tir Européen / Tir de précision

Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF

idéfixe / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

non un seul, mais google ne connaît pas subtilité des mots et le sens des phrases ne sont pas repris, le traducteur traduit mot pour mot

à nous de leur donner le sens dans le contexte d'un texte ou d'une conversation

si l'on regarde sur le côté de la page de traduction en cliquant sur le texte traduit, il donne les possibilités du sens que peut avoir les mots dans les phrases

Edité 1 fois. La dernière correction date de il y a quatre années et a été effectuée par idéfixe.

carlos60 / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

idéfixe écrivait:

-
- > non un seul, mais google ne connaît pas subtilité
 - > des mots et le sens des phrases ne sont pas
 - > repris, le traducteur traduit mot pour mot
 - > à nous de leur donner le sens dans le contexte
 - > d'un texte ou d'une conversation
 - >
 - > si l'on regarde sur le côté de la page de
 - > traduction en cliquant sur le texte traduit, il
 - > donne les possibilités du sens que peut avoir les
 - > mots dans les phrases

Ok, mais de toutes façon on a compris que les tireurs olympique au 22 devront se convertir sous peu au 4,5 ou au laser

Lepigeon / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

C'est effectivement ce que l'on peut comprendre entre les lignes... même si effectivement, la lettre dit seulement que la fédération n'a pas l'obligation d'organiser d'autres épreuves en dehors du 10m.

p.fichaux / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

Mais le malaise si plus ISSF plus besoin la quincaillerie qui va avec pas tout de suite mais dans pas longtemps.

jpgdx / il y a quatre années

[Re: Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF](#)

Quand une autre fédé internationale reprendra-t-elle le flambeau ???

Tir Européen / Tir de précision

Le tir .22 ne sera plus obligatoirement présent dans les coupes du monde ISSF

*ISSF et JO sont tellement sclérosé et âpres au gain !
Il est temps d'avoir du neuf.*

ISSF - International Shooting Federation
10000, rue de la Fédération
92130 Issy-les-Moulineaux, France
Tél : +33 (0)1 47 39 40 00
Fax : +33 (0)1 47 39 40 01
www.issf-sport.org
